

# Register der personenbezogenen Datensammlungen des Kantons Obwalden

## Register

ID-Register: 294

Bezeichnung: Baudossiers; Bauverwaltungs-Datenbank GemDat

Rechtsgrundlagen: Baugesetz des Kantons Obwalden vom 12. Juni 1994;  
Verordnung zum Baugesetz des Kantons Obwalden vom 07. Juli 1994;  
Baureglement der Einwohnergemeinde Sachseln vom 19. Mai 1995;

Zweck: Verwaltung der Bauakten, Sicherstellung der Baukontrolle

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 3000

Jahrgang Datensammlung: 2002

Datenherkunft: Betroffene Personen, Behörden, Dritte (Private),

Allgemeine Personendaten: Adresse, Name/Vorname, Anträge/Beschlüsse, Sonstige

Schützenswerte Personendaten:

Regelmässige Empfänger: Behörden bzw. öffentliche Organe (Amtshilfe)

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 124

Name: Erwin Fischbacher

Abteilung: Bauamt

Strasse: Brünigstrasse 113

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: erwin.fischbacher@sachseln.ow.ch

Telefonnummer: 0416665511

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 292

Bezeichnung: Verstorbene und Angehörige von Verstorbenen

Rechtsgrundlagen: Friedhofreglement der Gemeinde Sachseln vom 06. Februar 1995

Zweck: Abwicklung der Bestattung, Gebühreninkasso, Grabunterhalt

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 200

Jahrgang Datensammlung: 2012

Datenherkunft: Betroffene Personen, Behörden, Dritte (Private), Andere,

Allgemeine Personendaten: Adresse, Name/Vorname, Geburtsdatum, Geschlecht, Zivilstand,  
Heimatort/Nationalität,

Schützenswerte Personendaten: Religion/Konfession,

Regelmässige Empfänger:

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 122

Name: Ramona Bürki

Abteilung: Finanzverwaltung

Strasse: Brünigstrasse 113

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: ramona.buerki@sachseln.ow.ch

Telefonnummer: 0416665525

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 291

Bezeichnung: Debitorendaten (nsp)

Rechtsgrundlagen: Gesetzliche Vorschriften des Bundes, des Kantons OW und der Einwohnergemeinde Sachseln.

Zweck: Die Debitorendaten werden zur Rechnungsstellung verwendet.

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 5000

Jahrgang Datensammlung: 2012

Datenherkunft: Betroffene Personen, Behörden, Dritte (Private),

Allgemeine Personendaten: Adresse, Name/Vorname,

Schützenswerte Personendaten: Sonstige

Regelmässige Empfänger:

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 122

Name: Ramona Bürki

Abteilung: Finanzverwaltung

Strasse: Brünigstrasse 113

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: ramona.buerki@sachseln.ow.ch

Telefonnummer: 0416665525

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 290

Bezeichnung: Kreditorendaten (nsp)

Rechtsgrundlagen: Gesetzliche Vorschriften des Bundes, des Kantons OW und der  
Einwohnergemeinde Sachseln.

Zweck: Für die Zahlung der Rechnungen

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 1000

Jahrgang Datensammlung: 2012

Datenherkunft: Betroffene Personen, Behörden, Dritte (Private),

Allgemeine Personendaten: Adresse, Name/Vorname,

Schützenswerte Personendaten: Sonstige

Regelmässige Empfänger:

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 122

Name: Ramona Bürki

Abteilung: Finanzverwaltung

Strasse: Brünigstrasse 113

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: ramona.buerki@sachseln.ow.ch

Telefonnummer: 0416665525

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 289

Bezeichnung: Personalbuchhaltung; nsp

Rechtsgrundlagen: Personalreglement der Einwohnergemeinde Sachseln vom 11.09.2000

Zweck: Lohnverarbeitung und Lohnauszahlung

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 200

Jahrgang Datensammlung: 2012

Datenherkunft: Betroffene Personen, Behörden,

Allgemeine Personendaten: Adresse, AHV-Nummer, Name/Vorname, Geburtsdatum, Geschlecht,  
Zivilstand, Heimort/Nationalität, Beruf, Einkommen, Anträge/Beschlüsse,

Schützenswerte Personendaten: Religion/Konfession, Gewerkschaftliche Aktivitäten,

Regelmässige Empfänger:

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 122

Name: Ramona Bürki

Abteilung: Finanzverwaltung

Strasse: Brünigstrasse 113

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: ramona.buerki@sachseln.ow.ch

Telefonnummer: 0416665525

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 293

Bezeichnung: Einwohnerregister

Rechtsgrundlagen: Einwohnerregisterverordnung vom 04. Dezember 2008;  
AB über die Daten des Einwohnerregister vom 13. Januar 2009;

Zweck: Kontrolle des Aufenthalts und der Niederlassung von natürlichen Personen

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 12800

Jahrgang Datensammlung: 2013

Datenherkunft: Betroffene Personen, Behörden,

Allgemeine Personendaten: Adresse, AHV-Nummer, Name/Vorname, Geburtsdatum, Geschlecht,  
Zivilstand, Heimatort/Nationalität, Beruf, Sonstige

Schützenswerte Personendaten: Religion/Konfession, Sonstige

Regelmässige Empfänger: Behörden bzw. öffentliche Organe (Amtshilfe)

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 123

Name: Patricia Michel

Abteilung: Gemeindekanzlei

Strasse: Brünigstrasse 113

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: patricia.michel@sachseln.ow.ch

Telefonnummer: 0416665504

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 297

Bezeichnung: Schuldatenbank SCOLARIS

Rechtsgrundlagen: Bildungsgesetz des Kantons Obwalden vom 16. März 2006

Zweck: Schüler- und Personalverwaltung der Volksschule Sachseln

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 610

Jahrgang Datensammlung: 2013

Datenherkunft: Betroffene Personen, Andere,

Allgemeine Personendaten: Adresse, AHV-Nummer, Name/Vorname, Geburtsdatum, Geschlecht, Zivilstand, Heimatort/Nationalität, Beruf, Sonstige

Schützenswerte Personendaten: Religion/Konfession,

Regelmässige Empfänger: Behörden bzw. öffentliche Organe (Amtshilfe)

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 125

Name: Gisela Mathis

Abteilung: Schuladministration

Strasse: Edisriederstrasse 14

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: [schulsekretariat@sachseln.ow.ch](mailto:schulsekretariat@sachseln.ow.ch)

Telefonnummer: 0416665583

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 296

Bezeichnung: Schulverzeichnis

Rechtsgrundlagen: Bildungsgesetz des Kantons Obwalden vom 16.03.2006

Zweck: Klassenlisten und Lehrpersonenverzeichnis

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 610

Jahrgang Datensammlung: 1994

Datenherkunft: Betroffene Personen, Behörden, Andere,

Allgemeine Personendaten: Adresse, Name/Vorname, Geburtsdatum, Geschlecht,  
Heimatort/Nationalität,

Schützenswerte Personendaten: Religion/Konfession,

Regelmässige Empfänger: Behörden bzw. öffentliche Organe (Amtshilfe)

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 125

Name: Gisela Mathis

Abteilung: Schuladministration

Strasse: Edisriederstrasse 14

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: [schulsekretariat@sachseln.ow.ch](mailto:schulsekretariat@sachseln.ow.ch)

Telefonnummer: 0416665583

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 295

Bezeichnung: Sammlung der Zeugnisse

Rechtsgrundlagen: Bildungsgesetz des Kantons Obwalden vom 16. März 2006

Zweck: Sicherung der Zeugnisdaten

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 500

Jahrgang Datensammlung: 1875

Datenherkunft: Betroffene Personen,

Allgemeine Personendaten: Adresse, Name/Vorname, Geburtsdatum, Geschlecht,  
Heimatort/Nationalität,

Schützenswerte Personendaten: Sonstige

Regelmässige Empfänger: Private

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 125

Name: Gisela Mathis

Abteilung: Schuladministration

Strasse: Edisriederstrasse 14

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: [schulsekretariat@sachseln.ow.ch](mailto:schulsekretariat@sachseln.ow.ch)

Telefonnummer: 0416665583

Faxnummer:

## Register

ID-Register: 299

Bezeichnung: Datenbank und -verwaltung Tutoris

Rechtsgrundlagen: Sozialhilfegesetz des Kantons OW v. 23.10.1983;  
Sozialhilfeverordnung des Kantons OW vom 10.11.1983;  
Verordnung des Kantons OW betreffend die Einführung des Kindes- und  
Erwachsenenschutzes vom 03.05.2012;  
Verordnung des Kantons OW über das Inkasso und die Bevorschussung  
von Unterhaltsbeiträgen vom 10.11.1983;

Zweck: Datenverwaltung für Statistik, Überblick und erfassen aller notwendigen  
Daten für Gemeinde/Soziale Dienste, Wirtschaftliche Sozialhilfe, Kindes-  
und Erwachsenenschutz und Alimentenwesen (Inkasso und  
Bevorschussung)

Erfasster Typ: Personen

Anzahl: 394

Jahrgang Datensammlung: 2003

Datenherkunft: Betroffene Personen, Behörden, Andere,

Allgemeine Personendaten: Adresse, AHV-Nummer, Name/Vorname, Geburtsdatum, Geschlecht,  
Zivilrechtliche Handlungsfähigkeit, Zivilstand, Heimatort/Nationalität, Beruf,  
Einkommen, Vermögen, Anträge/Beschlüsse,

Schützenswerte Personendaten: Religion/Konfession, Intimsphäre, Gesundheit, Massnahmen Sozialhilfe,

Regelmässige Empfänger:

## Auskunftsstelle

ID-Auskunftsstelle: 126

Name: Beatrice Frey-Hässig

Abteilung: Soziale Dienste

Strasse: Brünigstrasse 113

PLZ Ort: 6072 Sachseln

E-Mail: [beatrice.frey@sachseln.ow.ch](mailto:beatrice.frey@sachseln.ow.ch)

Telefonnummer: 0416665530

Faxnummer: